

Französisch (Stand: 08.03.2010)

Pflichtmodule	2
B.A. Pflichtmodule Fremdsprachliche Kompetenz 1 und 2.....	2
B.A. Pflichtmodul Kulturwissenschaft (mit Proseminar).....	3
B.A. Pflichtmodul Sprach-/Translationswissenschaft (mit Proseminar).....	4
B.A. Pflichtmodule Translatorische Kompetenz 1 und 2 (Grundkompetenz)	5
B.A. Pflichtmodul Translatorische Kompetenz 3 (Spezialisierung)	7
B.A. Pflichtmodul Kultur- oder Sprach-/Translationswissenschaft (mit Seminar).....	8
B.A. Pflichtmodul Kultur- oder Sprach-/Translationswissenschaft (mit Seminar).....	9
Wahlpflichtmodule	10
B.A. Wahlpflichtmodul Translatorische Kompetenz 4 (Spezialisierung).....	10
B.A. Wahlpflichtmodul Translatorische Kompetenz 5 (Spezialisierung).....	11
B.A. Wahlpflichtmodul (<i>frei wählbar</i>).....	12
B.A. Wahlpflichtmodul (<i>frei wählbar</i>).....	13
B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)	14
B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)	15
B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)	16
B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)	17
B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)	18
B.A. Wahlpflichtmodule (<i>frei wählbar</i>).....	19
Modul für Studierende mit B-Sprache Deutsch und C-Sprache Französisch	20
B.A. Wahlpflichtmodul Translatorische Kompetenz (Wirtschaft).....	20
Fächerübergreifende Wahlpflichtmodule / Praktikum:	21

Pflichtmodule

B.A. Pflichtmodule Fremdsprachliche Kompetenz 1 und 2				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.010	270 h	9 LP	1 = 1. Semester	2 Semester
M. 06.059.020	270 h	9 LP	2 = 2. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	1 a) Grammatik I (010)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	b) Mündlichkeit / Schriftlichkeit (011)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Phonetik (012)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	2 a) Wortschatzübungen (020)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	b) Übungen zum schriftlichen Ausdruck (021)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Grammatik II (022)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Sicherer Gebrauch der Fremdsprache in schriftlicher und mündlicher Form			
5	Inhalte: Grammatik, Phonetik, Lexik, mündliche und schriftliche Textrezeption und –produktion			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodule für B- und C-Sprache und Wahlpflichtmodule für D-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-, C- oder D-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliche Tests, Klausuren. Modulprüfungen: Phonetik (FK1) und Grammatik II (FK2)			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen der Module sowie erfolgreiches Absolvieren der Modulprüfungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Pélégry, Parkin, Dr. Picard, Dr. Tonard,			
12	Sonstige Informationen: Beide Module sind auch verpflichtend in der D-Sprache (weitere Informationen zur D-Sprache im Wahlpflichtteil des Modulhandbuchs).			

B.A. Pflichtmodul Kulturwissenschaft (mit Proseminar)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.030	330 h	10 LP	1.-4. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen a) Vorlesung (032) b) Übung (L'actualité politique, économique et sociale) (031) c) Proseminar (030)	Kontaktzeit 2 SWS/30 h 2 SWS/30 h 2 SWS/30 h	Selbststudium 30 h 30 h 120 h	Leistungs- punkte 2 LP 2 LP 6 LP
2	Lehrformen: Vorlesungen, Übungen, Proseminar			
3	Gruppengröße: Vorlesung unbegrenzt, Seminar/Übung maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Verzahnung der Sprachbeherrschung mit grundlegenden Kenntnissen über Kultur und Gesellschaft, vornehmlich anhand von Texten jüngerer Epochen			
5	Inhalte: Grundkenntnisse über die Kultur und die Gesellschaftsformen Frankreichs und der vornehmlich europäischen Frankophonie mit ihren Institutionen, Werten und Verhaltensmustern, Einblick in die moderne Literatur, Geschichte und Politik anhand von ausgewählten Beispielen, Grundkenntnisse über kultur- und literaturtheoretische Begriffe und Methoden			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für B- und Wahlpflichtmodul für C- oder D-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-, C- oder D-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, schriftliche Hausarbeit, Klausur, Modulprüfung: Proseminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls und Bestehen der Modulprüfung (Proseminar).			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragter und hauptamtlich Lehrende: <u>Prof. Dr. Gipper</u> , Aubron, Dr. Tonard, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Kulturwissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Pflichtmodul Sprach-/Translationswissenschaft (mit Proseminar)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.040	300 h/330 h	10 LP	1.-4. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Vorlesung (041)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Vorlesung (042)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Proseminar (040)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
2	Lehrformen: Proseminar, Vorlesungen, Übung			
3	Gruppengröße: Vorlesung unbegrenzt, Seminar/Übung maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Vermittlung von Grundkenntnissen der allgemeinen und französischen Sprach- und Translationswissenschaft			
5	Inhalte: Grundlagen der allgemeinen und französischen Sprachwissenschaft, Grundlagen der Translationswissenschaft mit Anwendung auf das Französische			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für B- und Wahlpflichtmodul für C- oder D-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-, C- oder D-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, schriftliche Hausarbeit oder Klausur, Modulprüfung: Proseminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung (Proseminar).			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragter und hauptamtlich Lehrende: Prof. Dr. Schreiber, PD Dr. Andres, Dr. Bauske, Dr. Reinart, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Sprach-/Translationswissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Pflichtmodule Translatorische Kompetenz 1 und 2 (Grundkompetenz)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.050	270 h	6 LP	1 = 2.u.3.Semester	2 Semester
M. 06.059.060	270 h	6 LP	2 = 4.u.5.Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspkt.
	1 a) Gemeinsprachliche Übersetzung F-D (St. I) (050)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Gemeinsprachliche Übersetzung D-F (St. I) (051)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Gemeinsprachliche Übersetzung F-D (St. II) (052)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	2 a) Gemeinsprachliche Übersetzung F-D (St. II) (060)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Gemeinsprachliche Übersetzung D-F (St. I) (061)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Gemeinsprachliche Übersetzung D-F (St. II) (062)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Professionelles Übersetzen ist reflektiertes Übersetzen auf wissenschaftlicher Basis. Dazu gehört, dass Übersetzungsprozesse durchschaubar gemacht, übersetzerische Entscheidungen begründet und Maßstäbe für die Evaluation erkennbar gemacht werden. Zur praktischen translatorischen Kompetenz gehört damit auch eine metakommunikative Kompetenz. Die Absolventinnen und Absolventen sollen sowohl professionell übersetzen können als auch in der Lage sein, eine Übersetzungsleistung kompetent beurteilen zu können.			
5	Inhalte: Gemeinsprachliches Übersetzen aus der B- in die A-Sprache und aus der A- in die B-Sprache, anhand nichtfachsprachlicher Texte (z. B. Medientexte, Sachbuchtexte, literarische Texte) soll professionelles Übersetzen erlernt werden.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: TK 1) Pflichtmodul für B- und C-Sprache TK 2) Pflichtmodul für B-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache.			
8	Prüfungsformen: Klausuren(en), kommentierte Übersetzung(en), Projektarbeit. Modulprüfungen: in den Übungen unter c) (Leistungsnachweis).			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen der Module sowie Bestehen der Modulprüfungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: 1) <u>Straub</u> , 2) <u>Dr.Tonard</u> , Dr. Bauske, Pélégry, Dr. Reinart, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: TK 2 kann ab SS 2009 nicht mehr als frei wählbares Modul in der C-Sprache gewählt werden. Statt dessen wird das Modul „Französisch aktiv“ empfohlen (siehe unten).			

B.A. Pflichtmodul <i>Translatorische Kompetenz 1 (Grundkompetenz)</i> A-Sprache: Englisch, B-Sprache: Deutsch, C-Sprache: Französisch				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
06.880.050	180 h	6 LP	1.-3.Semester	3 Semester
1	Lehrveranstaltungen a) Gemeinsprachliche Übersetzungsübung C-A b) Gemeinsprachliche Übersetzungsübung C-A c) Gemeinsprachliche Übersetzungsübung C-A	Kontaktzeit 2 SWS/30 h 2 SWS/30 h 2 SWS/30 h	Selbststudium 30 h 30 h 30 h	Leistungspkt. 2 LP 2 LP 2 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: in der Regel maximal 30 Teilnehmende			
4	Qualifikationsziele: Überblick über Grundfragen des Übersetzens und über verschiedene Übersetzungsstrategien und -techniken, Fähigkeit zu translationswissenschaftlich fundierter Auseinandersetzung mit (sprachenpaarbezogenen) Übersetzungsproblemen, Vertrautheit mit sprachtechnologischen Hilfsmitteln			
5	Inhalte: Übersetzen aus dem Französischen in die A-Sprache Englisch; Umgang mit wichtigen Hilfsmitteln: Wörterbücher, Enzyklopädien, Paralleltexte, Internetrecherchen, Sprachtechnologie; übersetzungsrelevante Textanalyse sowie Analyse eigener und/oder bereits vorliegender Übersetzungen			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für alle Studierenden mit Englisch als A-Sprache, Deutsch als B-Sprache und Französisch als C-Sprache als Alternative zu Übersetzungen im Sprachenpaar Französisch-Deutsch			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zum B.A.-Studium.			
8	Prüfungsformen: Leistungsnachweis (alle Veranstaltungen; z. B. Übersetzungsprojekte, Klausuren, kommentierte Übersetzungen, Überarbeitung von Übersetzungen usw.) Leistungsüberprüfungen: Veranstaltung c Modulnote: Leistungsüberprüfung c			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und aktive Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie erfolgreiches Erbringen des Leistungsnachweises bzw. erfolgreiches Absolvieren der Leistungsüberprüfungen			
10	Häufigkeit des Angebots: Mindestens jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Marina Dudenhöfer			
12	Sonstige Informationen: Dieses Modul richtet sich nur an Studierende mit Englisch als A-Sprache.			

B.A. Pflichtmodul Translatorische Kompetenz 3 (Spezialisierung)

Hier: Erste Fachsprache 1 (Recht, Technik oder Wirtschaft)

Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.070 (Recht) M. 06.059.071 (Technik) M. 06.059.072 (Wirtschaft)	270 h	9 LP	2.-6. Sem.	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Terminologie (78, 79, 80)	1 SWS/15 h	75 h	3 LP
	b) Fachsprachliche Übersetzungsübung D-F (St. I) (71, 73, 75)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Fachsprachliche Übersetzungsübung F-D (St. I) (72, 74, 76)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Erwerb von Grundkenntnissen der fachsprachlichen Übersetzung, Hilfsmittelkunde, Aufbau von Recherchierkompetenz im Bereich fachsprachlicher Übersetzung			
5	Inhalte: In den Übersetzungsübungen werden erste Einblicke in das Wesen der Fachübersetzung gewährt. Unterschiede und Gemeinsamkeiten bei der Übersetzung sogenannter "gemeinsprachlicher" und "fachsprachlicher" Texte werden herausgearbeitet und die (konventionellen wie elektronischen) Hilfsmittel, die zur Erstellung von Fachübersetzungen zur Verfügung stehen, vorgestellt. Die Übungen zur Terminologie unterstützen den systematischen Aufbau des Fachwortschatzes sowie die Kenntnis fachsprachlicher Redewendungen. Sie vermitteln Kenntnisse des Fachgebiets und stellen übersetzungsrelevante Spezifika in den jeweiligen Fachwortschätzen dar.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für B-Sprache oder als Wahlpflichtmodul <i>Translatorische Kompetenz 4 (Spezialisierung) Erste Fachsprache</i> für C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: Klausuren(en), kommentierte Übersetzung(en), Projektarbeit; Modulprüfung: in der Übung c) (Leistungsnachweis).			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie erfolgreiches Absolvieren der Modulprüfung.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester.			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: <u>Dr. Reinart</u> , Aubron (Wirtschaft), Iller, Dr. Picard (Technik), Griebel, Dr. Neff (Recht)			
12	Sonstige Informationen: Die Ersetzung einer Terminologieübung durch andere Lehrveranstaltungen ist ab SS 2009 nicht mehr möglich.			

B.A. Pflichtmodul Kultur- oder Sprach-/Translationswissenschaft (mit Seminar)				
Variante: Kulturwissenschaft				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.090	300 h	10 LP	Semester	Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungs- punkte
	a) Vorlesung (093)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Gemeinsprachliche Übersetzung F-D (St. III) (092)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Seminar (100)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
2	Lehrformen: Seminar, Vorlesungen			
3	Gruppengröße: Vorlesungen unbegrenzt, Seminar maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Vertiefung von Kenntnissen im Bereich von Kultur, Literatur und Gesellschaft, Ausbau der Fähigkeit zur Analyse ästhetischer Gegenstände und zur kulturtheoretischen und politischen Analyse französischsprachiger Gesellschaften, Fähigkeit zur Reflexion fremd- und eigenkultureller Verstehensprozesse			
5	Inhalte: Auseinandersetzung mit literarischen, historischen, soziologischen, kulturtheoretischen Texten vornehmlich jüngerer Epochen und Einübung in kulturtheoretische und literaturwissenschaftliche Begriffe und Methoden			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflicht- oder Wahlpflichtmodul für B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, Hausarbeit; Modulprüfung: Seminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung (Seminar). Ein BA-Seminar entspricht einem Hauptseminar mit reduzierten Anforderungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Prof. Dr. Gipper, Dr. Tonard, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Bei Belegung des Pflichtmoduls <i>Sprach- und Translationswissenschaft</i> kann das Modul <i>Kulturwissenschaft</i> als Wahlpflichtmodul belegt werden. Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Kulturwissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Pflichtmodul Kultur- oder Sprach-/Translationswissenschaft (mit Seminar)				
Variante: Sprach-/Translationswissenschaft				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.091	300 h	10 LP	Semester	Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Vorlesung (091)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Gemeinsprachliche Übersetzungsübung F-D (St. III) (092)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Seminar (090)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
2	Lehrformen: Seminar, Vorlesungen			
3	Gruppengröße: Vorlesung unbegrenzt, Seminar/Übung maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Vertiefung der linguistischen Kenntnisse der französischen Sprache und Anwendung translationslinguistischer Kenntnisse			
5	Inhalte: Ausbau der sprachwissenschaftlichen Kenntnisse und selbständige Anwendung linguistischer Begriffe in Teilgebieten der französischen Sprachwissenschaft (z. B. Variationslinguistik, Lexikologie, Fachsprachenforschung); Translationswissenschaft			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflicht- oder Wahlpflichtmodul für B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, Hausarbeit; Modulprüfung: Seminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung (Seminar). Ein BA-Seminar entspricht einem Hauptseminar mit reduzierten Anforderungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: <u>Prof. Dr. Schreiber</u> , PD Dr. Andres, Dr. Bauske, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Bei Belegung des Pflichtmoduls <i>Kulturwissenschaft</i> kann das Modul <i>Sprach- und Translationswissenschaft</i> als Wahlpflichtmodul belegt werden. Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Sprach-/Translationswissenschaft können angerechnet werden.			

Wahlpflichtmodule

B.A. Wahlpflichtmodul Translatorische Kompetenz 4 (Spezialisierung)				
Hier: Erste Fachsprache 2 (Recht, Technik oder Wirtschaft)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.210 (Recht)	270 h	9 LP	3.-6. Semester	2 Semester
M. 06.059.211 (Technik)				
M. 06.059.212 (Wirtschaft)				
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Terminologie (217, 218, 219)	1 SWS/15 h	75 h	3 LP
	b) Fachsprachliche Übersetzungsübung F-D (St. I) (211, 213, 215)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Fachsprachliche Übersetzungsübung D-F (St. I) (212, 214, 216)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Ausbau der Kenntnisse im Bereich fachsprachliches Übersetzen in der ersten Fachsprache Entwicklung der Recherchierkompetenz, Vermittlung von Kenntnissen über Textsortenregularitäten			
5	Inhalte: Aufbauend auf den bereits erworbenen Grundkenntnissen werden in den Übersetzungsübungen komplexere Texte behandelt. Dabei steht das fachliche Hintergrundwissen sowie die Kenntnis der nicht immer übereinstimmenden Textsortenkonventionen in Ausgangs- und Zielsprache zunehmend im Vordergrund.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Wahlpflichtmodul für B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: Klausuren(en), kommentierte Übersetzung(en), Projektarbeit; Modulprüfung: in der Übung c) (Leistungsnachweis).			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: <u>Iller</u> , Dr. Picard (Technik), Dr. Reinart, Aubron (Wirtschaft), Griebel, Dr. Neff (Recht)			
12	Sonstige Informationen: Die Ersetzung einer Terminologieübung durch andere Lehrveranstaltungen ist ab SS 2009 nicht mehr möglich.			

B.A. Wahlpflichtmodul Translatorische Kompetenz 5 (Spezialisierung)				
Hier: Zweite Fachsprache 1 (Recht, Technik oder Wirtschaft)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.070 (Recht)	270 h	9 LP	2.-6. Sem.	2 Semester
M. 06.059.071 (Technik)				
M. 06.059.072 (Wirtschaft)				
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Terminologie (78, 79, 80)	1 SWS/15 h	75 h	3 LP
	b) Fachsprachliche Übersetzungsübung D-F (St. I) (71, 73, 75)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Fachsprachliche Übersetzungsübung F-D (St. I) (72, 74, 76)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Erwerb von Grundkenntnissen der fachsprachlichen Übersetzung, Hilfsmittelkunde, Aufbau von Recherchierkompetenz im Bereich fachsprachlicher Übersetzung			
5	Inhalte: In den Übersetzungsübungen werden erste Einblicke in das Wesen der Fachübersetzung gewährt. Unterschiede und Gemeinsamkeiten bei der Übersetzung sogenannter "gemeinsprachlicher" und "fachsprachlicher" Texte werden herausgearbeitet und die (konventionellen wie elektronischen) Hilfsmittel, die zur Erstellung von Fachübersetzungen zur Verfügung stehen, vorgestellt. Die Übungen zur Terminologie unterstützen den systematischen Aufbau des Fachwortschatzes sowie die Kenntnis fachsprachlicher Redewendungen. Sie vermitteln Kenntnisse des Fachgebiets und stellen übersetzungsrelevante Spezifika in den jeweiligen Fachwortschätzen dar.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für B-Sprache oder als Wahlpflichtmodul <i>Translatorische Kompetenz 4 (Spezialisierung) Erste Fachsprache</i> für C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: Klausuren(en), kommentierte Übersetzung(en), Projektarbeit; Modulprüfung: in der Übung c) (Leistungsnachweis).			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie erfolgreiches Absolvieren der Modulprüfung.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester.			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: <u>Dr. Reinart</u> , Aubron (Wirtschaft), Iller, Dr. Picard (Technik), Griebel, Dr. Neff (Recht)			
12	Sonstige Informationen: Vgl. Modul TK 3 (Erste Fachsprache 1). Die Ersetzung einer Terminologieübung durch andere Lehrveranstaltungen ist ab SS 2009 nicht mehr möglich.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar)

Hier: Französisch Aktiv

Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.270	360 h	10 LP	a, b, c = 1. [= 3.] d = 2. [= 4.]	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Gemeinsprachliche Übersetzung D-F (St. II) (270)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Proseminar (271)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
	c) Gemeinsprachliche Übersetzung D-F (St. III) (272)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Ausbau der aktiven Übersetzungskompetenz und der sprach-/kulturwissenschaftlichen Grundlagen.			
5	Inhalte: Gemeinsprachliche Übersetzungsübungen in die Fremdsprache. Sprach-/translations- oder kulturwissenschaftliches Proseminar.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Wahlpflichtmodul für B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: Klausuren(en), kommentierte Übersetzung(en), Projektarbeit, Referat, Hausarbeit. Modulprüfung: anteilig in dem Proseminar b) und in der Übung c) (Leistungsnachweis).			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: <u>Dr. Tonard</u> , Pélégrý (Gemeinsprache), Dr. Zuschlag (STW, KW), Bauske (STW).			
12	Sonstige Informationen: Das Wahlpflichtmodul <i>Französisch Aktiv</i> ist primär für Studierende gedacht, die Französisch als C-Sprache belegt haben und diese aktiv betreiben wollen, sowie für B-Studierende, die die betreffenden Kompetenzen erweitern möchten. Fächerübergreifende Proseminare können angerechnet werden.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar)				
Hier: Propädeutikum Dolmetschen 1 (mit Übung Notizentechnik oder Proseminar)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.230 oder M. 06.059.231	270 h	9 LP	4.-5. Sem	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspkt.
	a) Notizentechnik (222) oder dolmetschwissenschaftliches Proseminar (223)	2 SWS/30h	60h/120h	3 LP/6 LP
	b) Simultan Franz.-Deutsch (Übung) (250)	2 SWS/30h	60h	3 LP
	c) Konsekutiv Franz.-Deutsch (Übung) (251)	2 SWS/30h	60h	3 LP
2	Lehrformen: Übung			
3	Gruppengröße: Maximal 28 Teilnehmer bei b) und c)			
4	Qualifikationsziele: Grundkenntnisse im Dolmetschen aus dem Französischen ins Deutsche			
5	Inhalte: Einführung in die Dolmetschwissenschaft, Vermittlung von Grundkenntnissen in Notation sowie von Grundstrategien zum Dolmetschen von Reden und Interviews aus den Bereichen Politik, Gesellschaft und Kultur.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Wahlpflichtmodul für A-, B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur A-, B- oder C-Sprache; bei mehr als 28 Teilnehmern in b) und c): mündlicher Eignungstest			
8	Prüfungsformen: mdl. Vortrag, konsekutives Dolmetschen einer 3-5-minütigen Rede Französisch-Deutsch Modulnote: Modulnote ergibt sich aus c) Leistungsüberprüfung: c)			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls, erfolgreiches Absolvieren des mündlichen Vortrags in der dolmetschwissenschaftlichen Übung und ausreichende Prüfungsleistung bei c)			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: PD Dr. Andres			
12	Sonstige Informationen: Das Dolmetschpropädeutikum richtet sich primär an InteressentInnen für den MA Konferenzdolmetschen.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)				
Hier: Propädeutikum Dolmetschen 2				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.240	270 h	9 LP	5.-6. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Konferenztexte Frz. - Deutsch (Übung) (220)	2 SWS/30h	60 h	3 LP
	b) Konferenztexte Deutsch - Französisch (Üb.) (221)	2 SWS/30h	60 h	3 LP
	c) Konsekutivdolmetschen Deutsch-Französisch (Übung) (261)	2 SWS/30h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 28 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Grundkenntnisse der Besonderheiten politischer Reden/Konferenzterminologie, Fähigkeit zum Dolmetschen kurzer, allgemeinsprachlicher Reden Deutsch-Französisch			
5	Inhalte: Theoretische Auseinandersetzung mit dem Aufbau und der Terminologie politischer Reden und internationaler Abkommen in der A- und in der B-Sprache, Förderung der Verstehenskompetenz, Vermittlung von Grundstrategien zum Dolmetschen vom Deutschen ins Französische von Reden und Interviews aus den Bereichen Politik, Gesellschaft und Kultur			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Wahlpflichtmodul für A- oder B- Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur A- oder B-Sprache; bei mehr als 28 Teilnehmern in c): mündlicher Eignungstest			
8	Prüfungsformen: konsekutives Dolmetschen einer 3-5-minütigen Rede Deutsch-Französisch Modulnote: Modulnote ergibt sich aus c) Leistungsüberprüfung: c)			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie ausreichende Prüfungsleistung bei c)			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Dr. Neff, Aubron, Chabasse, Dr. Reinart			
12	Sonstige Informationen: Das Dolmetschpropädeutikum richtet sich primär an InteressentInnen für den MA Konferenzdolmetschen.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)

Hier: Kulturwissenschaft (mit Proseminar)

Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.030	330 h	10 LP	1.-4. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen a) Vorlesung (032) b) Übung (L'actualité politique, économique et sociale) (031) c) Proseminar (030)	Kontaktzeit 2 SWS/30 h 2 SWS/30 h 2 SWS/30 h	Selbststudium 30 h 30 h 120 h	Leistungs- punkte 2 LP 2 LP 6 LP
2	Lehrformen: Vorlesungen, Übungen, Proseminar			
3	Gruppengröße: Vorlesung unbegrenzt, Seminar/Übung maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Verzahnung der Sprachbeherrschung mit grundlegenden Kenntnissen über Kultur und Gesellschaft, vornehmlich anhand von Texten jüngerer Epochen			
5	Inhalte: Grundkenntnisse über die Kultur und die Gesellschaftsformen Frankreichs und der vornehmlich europäischen Frankophonie mit ihren Institutionen, Werten und Verhaltensmustern, Einblick in die moderne Literatur, Geschichte und Politik anhand von ausgewählten Beispielen, Grundkenntnisse über kultur- und literaturtheoretische Begriffe und Methoden			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für B- und Wahlpflichtmodul für C- oder D-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-, C- oder D-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, schriftliche Hausarbeit, Klausur, Modulprüfung: Proseminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls und Bestehen der Modulprüfung (Proseminar).			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragter und hauptamtlich Lehrende: <u>Prof. Dr. Gipper</u> , Aubron, Dr. Tonard, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Identisch mit Pflichtmodul KW1 (B-Sprache). Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Kulturwissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)				
Hier: Sprach-/Translationswissenschaft (mit Proseminar)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.040	300 h/330 h	10 LP	1.-4. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Vorlesung (041)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Vorlesung (042)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Proseminar (040)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
2	Lehrformen: Proseminar, Vorlesungen, Übung			
3	Gruppengröße: Vorlesung unbegrenzt, Seminar/Übung maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Vermittlung von Grundkenntnissen der allgemeinen und französischen Sprach- und Translationswissenschaft			
5	Inhalte: Grundlagen der allgemeinen und französischen Sprachwissenschaft, Grundlagen der Translationswissenschaft mit Anwendung auf das Französische			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodul für B- und Wahlpflichtmodul für C- oder D-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-, C- oder D-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, schriftliche Hausarbeit oder Klausur, Modulprüfung: Proseminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung (Proseminar).			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragter und hauptamtlich Lehrende: Prof. Dr. Schreiber, PD Dr. Andres, Dr. Bauske, Dr. Reinart, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Identisch mit Pflichtmodul STW 1 (B-Sprache). Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Sprach-/Translationswissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)				
Hier: Kulturwissenschaft (mit Seminar)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.090	300 h	10 LP	Semester	Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungs- punkte
	a) Vorlesung (093)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Gemeinsprachliche Übersetzung F-D (St. III) (092)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Seminar (100)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
2	Lehrformen: Seminar, Vorlesungen			
3	Gruppengröße: Vorlesungen unbegrenzt, Seminar maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Vertiefung von Kenntnissen im Bereich von Kultur, Literatur und Gesellschaft, Ausbau der Fähigkeit zur Analyse ästhetischer Gegenstände und zur kulturtheoretischen und politischen Analyse französischsprachiger Gesellschaften, Fähigkeit zur Reflexion fremd- und eigenkultureller Verstehensprozesse			
5	Inhalte: Auseinandersetzung mit literarischen, historischen, soziologischen, kulturtheoretischen Texten vornehmlich jüngerer Epochen und Einübung in kulturtheoretische und literaturwissenschaftliche Begriffe und Methoden			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflicht- oder Wahlpflichtmodul für B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, Hausarbeit; Modulprüfung: Seminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung (Seminar). Ein BA-Seminar entspricht einem Hauptseminar mit reduzierten Anforderungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Prof. Dr. Gipper, Dr. Tonard, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Bei Belegung des Pflichtmoduls <i>Sprach- und Translationswissenschaft</i> kann das Modul <i>Kulturwissenschaft</i> als Wahlpflichtmodul belegt werden. Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Kulturwissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Wahlpflichtmodul (frei wählbar / Praktikum)

Hier: Sprach-/Translationswissenschaft (mit Seminar)

Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.091	300 h	10 LP	Semester	Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Vorlesung (091)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	b) Gemeinsprachliche Übersetzungsübung F-D (St. III) (092)	2 SWS/30 h	30 h	2 LP
	c) Seminar (090)	2 SWS/30 h	120 h	6 LP
2	Lehrformen: Seminar, Vorlesungen			
3	Gruppengröße: Vorlesung unbegrenzt, Seminar/Übung maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Vertiefung der linguistischen Kenntnisse der französischen Sprache und Anwendung translationslinguistischer Kenntnisse			
5	Inhalte: Ausbau der sprachwissenschaftlichen Kenntnisse und selbständige Anwendung linguistischer Begriffe in Teilgebieten der französischen Sprachwissenschaft (z. B. Variationslinguistik, Lexikologie, Fachsprachenforschung); Translationswissenschaft			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflicht- oder Wahlpflichtmodul für B- und C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B- oder C-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliches Referat, Hausarbeit; Modulprüfung: Seminar			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie Bestehen der Modulprüfung (Seminar). Ein BA-Seminar entspricht einem Hauptseminar mit reduzierten Anforderungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes zweite Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Prof. Dr. Schreiber, PD Dr. Andres, Dr. Bauske, Dr. Zuschlag			
12	Sonstige Informationen: Bei Belegung des Pflichtmoduls <i>Kulturwissenschaft</i> kann das Modul <i>Sprach- und Translationswissenschaft</i> als Wahlpflichtmodul belegt werden. Fächerübergreifende Lehrveranstaltungen zur Sprach-/Translationswissenschaft können angerechnet werden.			

B.A. Wahlpflichtmodule (frei wählbar)				
Hier: Französisch D-Sprache 1 und 2				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M. 06.059.250	270 h	9 LP	1 = 1. Semester	2 Semester
M. 06.059.260	270 h	9 LP	2 = 2. Semester	2 Semester
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	1 a) Grammatik I (010)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	b) Mündlichkeit / Schriftlichkeit (011)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Phonetik (012)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	2 a) Wortschatzübungen (020)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	b) Übungen zum schrift- lichen Ausdruck (021)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Grammatik II (022)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: Maximal 30 Teilnehmer			
4	Qualifikationsziele: Sicherer Gebrauch der Fremdsprache in schriftlicher und mündlicher Form			
5	Inhalte: Grammatik, Phonetik, Lexik, mündliche und schriftliche Textrezeption und –produktion			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Pflichtmodule für B- und C-Sprache und Wahlpflichtmodule für D-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-, C- oder D-Sprache			
8	Prüfungsformen: mündliche Tests, Klausuren. Modulprüfungen: Phonetik (FK1) und Grammatik II (FK2)			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und erfolgreiche Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen der Module sowie erfolgreiches Absolvieren der Modulprüfungen.			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: Pélégry, Parkin, Dr. Picard, Dr. Tonard,			
12	Sonstige Informationen: Identisch mit dem Modulen FK 1 und FK2 (B- und C-Sprache).			

Modul für Studierende mit B-Sprache Deutsch und C-Sprache Französisch

B.A. Wahlpflichtmodul Translatorische Kompetenz (Wirtschaft)				
Kennnummer	work load	Leistungspunkte	Studiensemester	Dauer
M.06.059.055	270 h	9 LP	4.-6.	3 Sem.
1	Lehrveranstaltungen	Kontaktzeit	Selbststudium	Leistungspunkte
	a) Fachsprachliche Übersetzungsübung F-D (056)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	b) Fachsprachliche Übersetzungsübung F-D (057)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
	c) Fachsprachliche Übersetzungsübung F-D (058)	2 SWS/30 h	60 h	3 LP
2	Lehrformen: Übungen			
3	Gruppengröße: in der Regel maximal 30 Teilnehmende			
4	Qualifikationsziele: Grundkenntnisse verschiedener – je nach Aktualität variierender – Themengebiete aus dem Bereich der Fachsprachen. Recherchierkompetenz, CAT-Kompetenz. Grundverständnis für das fachsprachliche Übersetzen.			
5	Inhalte: Die Übersetzungsübungen bauen auf den in den Sachfächern erworbenen Kenntnissen auf, die zum Teil auch ergänzt und erweitert werden. Die Teilnehmenden werden mit der Begriffslogik und den Begriffssystemen ausgewählter Bereiche der Fachkommunikation in beiden Sprachen vertraut gemacht. Sie werden über die einschlägigen (konventionellen wie elektronischen) Hilfsmittel informiert und zur effektiven Anlage eigener Glossare angeregt.			
6	Verwendbarkeit des Moduls: Wahlpflichtmodul für alle Studierenden mit Deutsch als B-Sprache und Französisch als C-Sprache			
7	Teilnahmevoraussetzungen: Zulassung zur B-Sprache und C-Sprache; erfolgreich bestandene Module <i>Fremdsprachliche Kompetenz 1 und 2</i>			
8	Prüfungsformen: Leistungsnachweis (alle Veranstaltungen; z. B. Übersetzungsprojekte, Klausuren, kommentierte Übersetzungen, Überarbeitung von Übersetzungen usw.) Leistungsüberprüfungen: Modulprüfung (im Rahmen von Veranstaltung c) Modulnote: Note der Modulprüfung			
9	Voraussetzungen für die Vergabe von Leistungspunkten: Regelmäßige und aktive Teilnahme an allen Lehrveranstaltungen des Moduls sowie erfolgreiches Erbringen des Leistungsnachweises bzw. erfolgreiches Absolvieren der Leistungsüberprüfung			
10	Häufigkeit des Angebots: jedes Semester			
11	Modulbeauftragte und hauptamtlich Lehrende: <u>Julia Neu</u>			
12	Sonstige Informationen: Das Modul richtet sich nur an Studierende mit Deutsch als B-Sprache und Französisch als C-Sprache.			

Fächerübergreifende Wahlpflichtmodule / Praktikum:

Weitere **Wahlpflichtmodule** entnehmen Sie bitte dem fächerübergreifenden Teil des Modulhandbuchs.

Wenn Sie sich ein **Praktikum** als Wahlpflichtmodul anrechnen lassen möchten, wenden Sie sich bitte an den Praktikumsbeauftragten des betreffenden Faches. Praktikumsbeauftragter für das Fach Französisch ist Herr Günter Iller.